



La Santa Sede

PIO XII

UDIENZA GENERALE*

Mercoledì, 19 agosto 1942

Gli Ausiliari del focolare:

III. *Padroni e domestici. Responsabilità*

La vostra presenza intorno a Noi, dilette spose novelli, all'aurora della vostra vita coniugale, Ci è una testimonianza assai gradita del vostro desiderio di ricevere la Benedizione e di ascoltare le esortazioni del Vicario di Cristo, per farne la luce e la guida nel cammino che avete intrapreso. Il Nostro cuore si compiace di contemplare ed esaltare la famiglia cristiana, fondamento di salute e grandezza morale della società, e di analizzarne e dichiararne i vari beni, i sacri e nobili aspetti, non meno che i lati più esposti a insidie e pericoli. Negli ultimi Nostri discorsi, parlando dei mutui rapporti tra padroni e domestici e dei doveri che ne derivano, abbiamo mostrato la loro religiosa bellezza al chiaro lume della fede e nella calda fiamma della carità. Questi rapporti e doveri non possono essere sterili, ma sono radici feconde che generano responsabilità reciproche nel campo familiare.

Considerate infatti come entro l'ambito domestico si svolge l'influsso di quelli che vi entrano al servizio. Se si trattasse di un semplice contratto di lavoro fra due persone, limitate sarebbero le responsabilità che ne sorgono; certo, tornerebbe al padrone spiacevole l'essere mal servito o il soffrire qualche danno nei propri beni; però, d'ordinario, non molto rilevanti sarebbero il disgusto e la perdita, e nessun altro ne patirebbe nocumento. Qui al contrario si ha un rapporto che generalmente non riguarda soltanto un padrone e un servitore, ma tutta una casa, ed è in realtà più che una mera locazione d'opera; è l'entrata di un estraneo nella convivenza familiare, a far parte in qualche modo del focolare domestico, non per una o più ore del dì, ma di giorno e di notte.

Siano pur vigilantissimi i padroni e prudenti quanto volete; prendano pure tutte le più accorte precauzioni; per discreta che possa essere quella domestica, quella cameriera ella vive di continuo con loro, nelle ore chiare e nelle oscure; di giorno in giorno viene necessariamente a conoscere il carattere, il temperamento, le disposizioni, le abitudini di ciascuno e di ciascuna della famiglia, fino alle debolezze, alle passioni, alle stizzite e a quelle predilezioni che talora rasentano le manie. Come potrebbe avvenire altrimenti? Non penetra ella con piede sicuro in ogni angolo della casa, nelle camere, negli uffici, nel salone, per assettarvi e porvi tutto in ordine? Il suo occhio scorge ogni ombra, passa ogni vetro, tutto vede o indovina sotto i veli. Per servire a tavola, ella è presente ai pasti: coglie a volo i frammenti della conversazione, gli sbalzi e i salti degli argomenti, ode e nota quelle riflessioni e quei ripicchi, quegli scherzi familiari e quei diverbi, quelle dispute e quei dissensi, quegli scambi di ricordi e di aneddoti più o meno intimi e quei mille nonnulla, spesso assai più rivelatori delle volontarie confidenze. Voi la vedete alla porta aprire, e introdurre i visitatori e le visitatrici, i parenti, gli amici e i conoscenti: ella finisce col conoscere tutti che vanno vengono per casa, e con qual viso e con qual pensiero sia da ricevere e trattare ciascuno: nulla, neppure la faccia: di un creditore importuno e insistente, le sfugge.

Da tutto ciò ben si comprende di quale rilievo più riuscire per la vita e per le sorti della famiglia l'accoglimento nel focolare domestico di colui o di colei, che fino a ieri le erano estranei. Con tale ammissione in casa il padre di famiglia non diviene forse, salvo la debita proporzione, responsabile del servitore e della domestica, come dei suoi figli? E la sua prima responsabilità non proviene, per avventura, dalla scelta che ne ha fatto?

Queste responsabilità, più di quel che sul principio può sembrare, divengono vaste, e la loro gravità sovente non si manifesta che troppo tardi, quando il tempo ne fa apparire le conseguenze, sia nella stessa dimora domestica, sia nella cerchia dei parenti e conoscenti, sia ancora nell'intera società.

I. Nella casa, tali conseguenze si vedono in primo luogo presso i figli. Negli adolescenti e nei giovani, nelle bambine e nelle ragazze amare delusioni stupiscono talvolta, quasi improvvisamente e non sospettate rivelazioni, l'animo dei genitori. Si perdoni pure qualche capriccio o sdegno al bollire della loro età; ma non si riesce a trovar la ragione delle loro cattive tendenze, del loro carattere difficile, indipendente, critico, scettico, chiuso. Si resta sorpresi di meraviglia al veder sorgere, come in un tratto, nei figli certi malsani istinti ed esercitare le loro rovine con tale un violenza da superare quel che suol comportare la crisi morale del crescere. E i genitori che fanno? che pensano? Allarmati, desolati, si interrogano a vicenda, si esaminano, ripensano: è stato fatto tutto per educar bene quei figliuoli? Sì: nulla, sembra, è mancato, né i buoni esempi, né i buoni consigli, né gli opportuni ammonimenti, né la fermezza né la bontà; si è vigilato sulle amicizie, sulle letture, sulle uscite di casa, sui divertimenti; nulla fino allora aveva ingenerato alcun sospetto. Ma, mentre per scoprire le radici del male, si scruta ogni pagina e ogni lato della storia del presente e del passato vicino, ecco che sopravvengono ricordi latenti; ecco che si risvegliano più chiari, s'intrecciano e si assodano; ricordi di cui la prima impressione risale alla puerizia: parole,

motti, maniere, libertà scorrette o anche solo troppo familiari di una persona di servizio imprudente meno delicata. Non dite che quei bambini, ancor piccoli, non potevano capire. Forse — chi sa? — sul momento non avevano compreso; ma poi, cresciuti, rammentano e intendono. Non dimenticate, o genitori, o sposi novelli, che nel seno del fanciullo la natura ha posto una gran forza osservativa e memorativa, e che l'uomo ha fin dalla nascita la tendenza alla imitazione nella parola e nell'opera. Quale responsabilità crea dunque nel padre e nella madre il fatto che in casa vi sono servitori in contatto permanente e continuo coi figli!

Notate bene che Noi non parliamo di fanciulli, per negligenza, come accade troppo spesso, abbandonati e lasciati alle cure di domestiche, più assidue nel custodirli e assisterli che la propria madre, occupata o distratta o frivola; e nemmeno Ci riferiamo di necessità a servitori — che Dio non permetta! — corrotti e corruttori. Ad ogni modo, che è avvenuto? Si è piantato nella casa un albero cattivo che simili a sé produce i frutti. Come si doveva scegliere il servitore o la domestica? come vigilare? come ammonire? Ne diano i padroni di casa la colpa alla loro scelta senza discernimento, alle monche e non bastevoli informazioni, al capriccio e all'impressione fallace.

È una responsabilità delicata che nei genitori cresce coi fanciulli crescenti e cresciuti. Per innocenti che si suppongano, che si stimino e realmente siano, non altrimenti che le persone forse ancor esse giovani che li attorniano, la loro innocenza non rattiene la natura dallo svegliarsi nella fervida ora dell'adolescenza, mentre l'inesperienza, che le viene compagna, vela e dissimula loro il pericolo fino al giorno in cui il fremito misterioso del cuore e dei sensi li avverte della lotta imminente e del trovarsi disarmati. Quale trepida responsabilità di fronte ai figli e ai domestici, nel contatto inevitabile della vita quotidiana!

Rispetto ai figli, ciò è manifesto; ma non è men chiaro quanto ai domestici. Quella giovane governante, che per il buon servizio conviene pure che tutto osservi nella casa, vedrà i quadri, le incisioni appese alle pareti, le riviste e i giornali illustrati abbandonati in disordine o aperti sui tavoli e sui mobili; ascolterà i racconti e le avventure più o meno licenziose che narrano i figli più grandi e i loro amici, l'uno o l'altro dei quali, di passaggio, alla lesta, le indirizzerà un sorriso o uno scherzo alquanto libero, che con la novità renderà per lei, forse inesperta, il pericolo più sottile e insidioso. Supponete che, col procedere delle cose, un giorno il dovere imponga ai genitori, per il bene dei figli, di allontanare quella domestica, non colpevole degli inconvenienti o del pericolo, di cui non era divenuta che involontaria occasione. Il capo di casa, che la vedrà partire umiliata nella sua incolpabilità, non sentirà forse in cuore il rimorso di essere stato, lui e altri, meno prudente che essa stessa, meno vigilante, meno fermo e forte? non dovrà imputare a sé medesimo la pena di lei e del suo più incerto avvenire?

Quando poi in una famiglia vi siano più domestici, specialmente se diversi per sesso, per età, per educazione morale e religiosa, i rapporti di vita comune fra loro vengono a rendere più estese e molteplici le responsabilità. Non parleremo dei casi, in cui il cattivo spirito di un solo sconvolge tutto l'ordine della casa, e perverte negli altri la mente e il cuore; ma quante volte uno scandalo

scoppia a un tratto, o non è soffocato e coperto che dalla malizia più colpevole di un seduttore e dallo smarrimento di una povera creatura imprudente o troppo debole!

2. Se fra padroni e servitori, o fra servitori tra loro, talvolta intervengono ore e momenti di disinganno e di sfiducia, di malcontento e di disordine, di riprovazione e di ripulsa; non di rado insorgono anche coi parenti, con gli amici, turbamenti, malintesi, urti, discordie, che altra origine non hanno se non i discorsi o i giudizi riferiti o divulgati — spesso pur senza intenzione di nuocere — da persone di servizio. Esse hanno sentito o creduto di sentire una osservazione scortese, un'arguzia o un frizzo, un motto spiritoso, certe vivaci conversazioni, che, se rimanessero nell'intimo della casa, non cagionerebbero gran che di male, ma, qualora ne varchino la soglia, provocano in altri risentimento ed offesa, anche se non vi si uniscano esagerazioni e commenti nel riferirle. Quanto più, se, come suole accadere, tali parole, passando di bocca in bocca, si diffondono gonfiate e inasprite! Aggiungete qualche ciarla o sussurro in fortuiti incontri nei negozi, o fra « autisti » o servitori che alle medesime porte, forse anche alla porta della chiesa, attendono i padroni. Lì, le lingue si sciolgono; i domestici parlano, forse con non maggior malizia in cuore di quella ch'ebbero i padroni. Ma il guaio è nato, il male è fatto, talvolta irreparabile. Non si può, si dirà, contare e pesare ogni parola che viene sul labbro. Si sarebbe fatto, tuttavia, qualora se ne fossero prevedute, misurate e ponderate le conseguenze.

A volte il male è anche maggiore. A tavola, in un salone, in una riunione, una critica anodina, una fuggevole lagnanza, una facezia lepida — non vorremmo dire una falsa insinuazione — punge o scalfisce qualche persona rispettabile e che di fatto si rispetta nel fondo dell'animo; è una freccia che cade sull'insegnante, sul parroco, sulle autorità di ogni grado, sino alle più alte, sino alle più sacre. I padroni, i quali hanno così parlato o, come suol dirsi, pensato ad alta voce, non portano per questo minor riverenza e stima a colui che fu segno del loro inconsiderato sorriso. Ma nei domestici quelle parole udite e quel sorriso veduto hanno colpito o diminuito la venerazione verso degne persone. Non è vero che anche un infondato motto si sparge e fa rumore? Quando poi se ne deploreranno i dannosi effetti seguiti forse in coloro che si stimavano e amavano, si vorrà darne la colpa al mondo sempre cattivo e maligno: se ne parlerà con dolore e lamento, invece di ricercare donde sia partito il primo colpo e indagare se la propria coscienza e la propria lingua siano innocenti e nulla abbiano da rimproverarsi.

3. Vedete dunque come la lingua non custodita divenga fonte di discordia e di mali; e come non diversamente talora scoppino quei rivolgimenti, da cui l'intera società resta scossa e per lungo tempo. Non vi è da illudersi: anche la casa, il salotto, la mensa sono una scuola, e i discorsi che vi si fanno divengono lezioni per i figli, per i domestici e per quelli che ascoltano. Intelletti assennati non hanno dubitato di affermare che le imprudenze di parole e di giudizi porsero pure qualche non lieve cagione alle violenze che accompagnarono il moto così complesso della rivoluzione francese, agevolando il penetrare nel popolo di quei principi e di quelle dottrine, di cui con tanta leggerezza si compiaceva il mondo elegante di allora. Dilagava per tal via a inondare la strada il torbido torrente di immoralità e d'irreligione, al quale si era data in balia l'alta società, coi suoi

disordini, con lo sfoggio senza ritegno del suo smoderato lusso. Tale spettacolo era tuttodì sotto gli occhi dei servitori: l'invidia e la gelosia mordevano il loro cuore. Essi ascoltavano nei saloni mondani quelle conversazioni ardite, filosofiche, sociali, politiche, condite di facezie e motteggi libertini a scherno e ludibrio della religione, con ampollose declamazioni esaltanti una libertà senza freni. Il loro spirito si apriva con entusiasmo alle teorie; il loro cuore si riempiva di odio per i raffinati teorici, che se ne facevano i propugnatori. Gli effetti, in qualche modo conseguenze anche di quei discorsi e di quelle lezioni, voi li conoscete; sono vergati indelebilmente nelle pagine della storia.

Sarebbe errore il darsi a credere che il mondo d'oggi non sia più quello d'un secolo e mezzo fa. Se l'esterna apparenza è cambiata, l'umanità però perdura sostanzialmente la medesima. Gli appetiti della natura corrotta, la concupiscenza della carne e degli occhi e la superbia della vita (cfr. *1 Io. 2, 16*), non hanno cessato di accendersi ed esasperarsi : i sani principi, che li frenavano, si sono in molte menti e in molti cuori annebbiati e svigoriti. Le idee divampano per ogni lato; i rumori, al pari del fulmine, si diffondono più rapidi e larghi che nel passato. Il giudizio del popolo, se ha qualche rettitudine, è inesorabilmente logico : mentre ascolta, vede e legge, sente in sé il fremito dell'animo e della ragione, e oggi, forse più che una volta, pesa e raffronta con le sue vere aspirazioni e coi suoi bisogni gli uomini e le cose.

Gravi di molto vi parranno queste considerazioni; ma a comprenderne il fondo di verità su cui poggiano, ripensate che a costituire le società intiere concorre tutto l'insieme delle famiglie, e che il bene e il male di ogni famiglia somiglia a un'onda, pura o sordida, di un rigagnolo che mette foce e si versa nella gran fiumana della vita pubblica e sociale. A far parte di tal vita sociale non è forse il giorno del vostro matrimonio, dilette sposi novelli, che vi conduce, formando di voi una nuova famiglia, la quale nel moto di tutta la umana convivenza ha un proprio sentiero e un proprio destino davanti a Dio, alla Chiesa e alla patria?

Perciò a voi, che avete iniziato un recente focolare, diciamo con tutta la tenerezza della Nostra sollecitudine: Ponete profondamente entro la vostra mente e il vostro cuore il senso e l'importanza coscienziosa di quelle responsabilità; prendetele su di voi con l'intima serietà che è impegno e vanto dello spirito cristiano. Ma aggiungiamo : Prendetele anche senza timore, perché la grazia celeste, che vi fa servitori di Dio, figli della Chiesa e viventi della carità di Cristo, non mancherà di aiutarvi a portarle. Una tale potente grazia Noi preghiamo il Signore di far discendere su di voi, mentre v'impartiamo di cuore la Nostra paterna Apostolica Benedizione.

**Discorsi e Radiomessaggi di Sua Santità Pio XII, IV,*

Quarto anno di Pontificato, 2 marzo 1942 - 1° marzo 1943, pp. 177-184

Tipografia Poliglotta Vaticana
